

Distr.

GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/60/40

16 March 2010

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع السادسون
مونتريال، 12-15 أبريل/نيسان 2010

مقترن مشروع: جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة

تتألف هذه الوثيقة من تعليقات ووصيات أمانة الصندوق فيما يتعلق بمقترن المشروع التالي:

الإزالة

اليونيدو

خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروکربون (المراحل الأولى، الشريحة الأولى)

•

ورقة تقييم المشروع - مشروعات متعددة السنوات

البلد: جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة

عنوان المشروع:	خطبة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون
الوكالة الثانية/ الوكالة المنفذة:	اليونيدو
وكالة التنسيق الوطنية:	وحدة الأوزون الوطنية، وزارة البيئة وتحطيط الأراضي

أحدث بيانات الاستهلاك المبلغ عنها للمادة المستنفدة للأوزون التي جرى تناولها في المشروع

الف. بيانات المادة 7 2008 حتى مارس/آذار 2010

3.46طن من قدرات استنفاد الأوزون

المرفق جيم، المجموعة الأولى:

بيانات القطاعية للبرنامج القطري						المادة	
الاستهلاك حسب القطاع (طنان من قدرات استنفاد الأوزون)							
المجموع	أخرى	المذيبات	خدمة التبريد	صناعة التبريد	الرغاري		
2.03	0	0	2.03	0	0	الميدروكلوروفلوروكربيون-22	
1.43	0	0	0	0	1.43	الميدروكلوروفلوروكربيون-141ب	
0	0	0	0	0	0	الميدروكلوروفلوروكربيون-142ب	
0	0	0	0	0	0	آخر	

بيانات الاستهلاك (طنان من قدرات استنفاد الأوزون)		خط الأساس ناقص 5%		خط الأساس لفترة 2009		خط الأساس لفترة 2010	
نقطة البداية للتخفيفات المجمعة المستدامة:		سيتم تحديدها		سيتم تحديدها		سيتم تحديدها	
الاستهلاك المؤهل للتمويل (طنان من قدرات استنفاد الأوزون)							
خط الأساس		المتبقي:		0		موافق عليه بالفعل:	
خطة الأعمال للسنة الحالية:							
اجمالي التمويل (دولار أمريكي):		64 500		اجمالي الإزالة (طنان من قدرات استنفاد الأوزون):		لا ينطبق	

الأهداف والتمويل

المجموع	2015	2014	2013	2012	2011	2010	
لا ينطبق	خط الأساس %10 -	خط الأساس	خط الأساس	لا يوجد			الجدول الزمني لتخفيف مواد المجموعة الأولى من المرفق جيم بموجب بروتوكول مونتريال (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 1.1
لا ينطبق	خط الأساس %10 -	خط الأساس	خط الأساس	0	0	0	الحد الأقصى لإجمالي استهلاك مواد المجموعة الأولى من المرفق جيم المسموح به (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 1.2
1 530 000	0	695 000	145 000	145 000	485 000	60 000	التمويل الموافق عليه لوكالة المنفذة الرئيسية (اليونيدو) (دولار أمريكي) 2.1
114 750	0	52 125	10 875	10 875	36 375	4 500	تكليف الدعم لوكالة المنفذة الرئيسية (دولار أمريكي) 2.2
1 530 000	0	695 000	145 000	145 000	485 000	60 000	اجمالي التمويل الموافق عليه (دولار أمريكي) 3.1
114 750	0	52 125	10 875	10 875	36 375	4 500	اجمالي تكاليف الدعم 3.2
1 644 750	0	747 125	155 875	155 875	521 375	64 500	اجمالي التكاليف الموافق عليها (دولار أمريكي) 3.3
حتى 90% من خط الأساس							اجمالي إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون - 22 الموافق على تحقيقها بموجب هذا الإنفاق (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 4.1.1
0							ازالة الهيدروكلوروفلوروكربيون - 22 المحققة في المشاريع الموافق عليها سابقاً (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 4.1.2
الاستهلاك المؤهل المتبقي لمركب الهيدروكلوروفلوروكربيون - 22 (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 4.1.3							٪90 من خط الأساس
اجمالي إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون - 141b الموافق على تحقيقها بموجب هذا الإنفاق (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 4.2.1							٪100 من خط الأساس
ازالة الهيدروكلوروفلوروكربيون - 141b المحققة في المشاريع الموافق عليها سابقاً (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 4.2.2							٪100 من خط الأساس
الاستهلاك المؤهل المتبقي لمركب الهيدروكلوروفلوروكربيون - 141b (طنان من قدرات استنفاد الأوزون) 4.2.3							

الموافقة على تمويل الشريحة الأولى (2010) كما هو مبين أعلاه.

طلب التمويل:

ينظر فيه بشكل إفرادي

توصيات الأمانة:

وصف المشروع

1. تقدمت اليونيدو، بالنيابة عن حكومة جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة، وبصفتها الوكالة المنفذة المُعينة، إلى الاجتماع السنين للجنة التنفيذية بخطة لإزالة الهيدروكلوروفلوروكربون بإجمالي تكلفة 1 530 000 دولار أمريكي للمرحلة الأولى من الخطة حتى 2015. وهي تتوقع مرحلة ثانية تستمر مدتها حتى 2030 بتكلفة إضافية 2 400 000 دولار أمريكي. تتوافق خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون عن قرب مع مواصفات المبادئ التوجيهية التي أقرتها اللجنة التنفيذية بموجب المقرر 39/54. ذلك مع العلم بأن العلم بأن جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة تستهلك الهيدروكلوروفلوروكربون - 22 وتنتج رغوة البولي يوريثان المنفخة للهيدروكلوروفلوروكربون - 141 ب.

2. تهدف خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة إلى تمكين الحكومة من الوفاء بتعهداتها بالنسبة لإزالة الهيدروكلوروفلوروكربون بما يتماشى مع معايير المراقبة لبروتوكول مونتريال. وتعتمد خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون على عملية مسح لتقدير استخدام مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون في البلد ووضع الصناعات التحويلية المستخدمة للهيدروكلوروفلوروكربون وعدد أنظمة التبريد وتكييف الهواء المستخدمة للهيدروكلوروفلوروكربون في البلد. وقد تم تطوير الخطة الناشئة كمنهج ثانٍي المرحلة يشتمل على العديد من الأنشطة في الأعوام من 2010 إلى 2015، بالإضافة إلى مرحلة ثانية تشمل عدداً محدوداً من الأنشطة حتى عام 2030. وهي تشير إلى أنه في الأعوام من 2030 إلى 2040 لن تكون هناك أي أنشطة ضرورية لدعم الإزالة في جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة.

معلومات عامة

3. جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة هي بلد غير ساحلي يقع في وسط شبه جزيرة البلقان في أوروبا الغربية وهي ذات مناخ بحر متوسطي في الجنوب ومناخ قاري معتدل في الوسط والشمال. يبلغ عدد سكانها 2 مليون نسمة يعيشون في 560 000 منزل، 58 في المائة منهم يعيشون في المدن، والثالث يعيشون في العاصمة سكوبيه. وخلال فترة العشر سنوات من 1997 إلى 2007، نمى مجموع الناتج المحلي لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة في المجمل بمعدل 90 في المائة تقريباً، مع زيادة مجموع الناتج المحلي في أعوام 2006 و2007 و2008 بمعدل 4 في المائة و5.9 في المائة و5.3 في المائة على التوالي. كما زاد مجموع الناتج المحلي للفرد بمعدل الضعفين في فترة عشر سنوات حتى عام 2007 بما قيمته 710 دولار أمريكي. وقد أعدت وحدة الأوزون الوطنية، التي تقع في وزارة البيئة وتحظى بالأراضي، البرنامج القطري الأول لخفض وإزالة المواد المستنفدة للأوزون في يوليو/تموز 1995. ومنذ ذلك الحين، تمت الموافقة على 12 مشروعًا في قطاع التبريد والراغوي والهالونات والأيروصولات وبروميد الميثيل جنباً إلى جنب مع خطط الإزالة لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة، بالإضافة إلى المبالغ الخاصة بالتعزيز المؤسسي مع أربعة تجديدات. وقد تمت الموافقة على خطة لإدارة التبريد في عام 1999، وخطة للإزالة النهائية في 2005. كما شارك البلد في المشروع الإرشادي الإقليمي للمبردات في 2005. وبشكل إجمالي، أدت أنشطة الإزالة المباشرة المملوكة من قبل الصندوق المتعدد الأطراف إلى إزالة المواد المستنفدة للأوزون بمقدار 602طن متري. وقد أولى البلد اهتماماً خاصاً بإنشاء وحدة استرداد وإعادة تدوير غازات التبريد، حيث يشمل ذلك استرداد وإعادة تدوير مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون أيضاً. وهكذا يُعتبر برنامج إعادة التدوير ناجحاً للغاية، حيث أنه في الفترة من 2001 إلى 2006 تمت إعادة تدوير متوسط 7.5 في المائة من الاستهلاك الوطني للكلوروفلوروكربون - 12، وفي عام 2006 الذي يُعد عام الذروة، زادت هذه القيمة إلى 26 في المائة من الاستهلاك الوطني للكلوروفلوروكربون الجاري استرداده. استمرت إعادة التدوير بنفس المستوى تقريباً في 2007 و2008، بينما انخفض استهلاك مركبات الكلوروفلوروكربون إلى المستوى صفر في هذه السنوات. وتتجدر الإشارة إلى أن هذه الأرقام مرتبطة بإعادة تدوير الكلوروفلوروكربون - 12 فقط، وبالنسبة لإعادة تدوير الهيدروكلوروفلوروكربون - 22، الجارية أيضاً، ففي السنوات الأربع الأخيرة تمت إعادة التدوير بمتوسط 2.8 طن متري في السنة، أي ما يساوي أكثر من 8 في المائة من الاستهلاك السنوي.

4. أقر البلد اتفاقية فيينا وبروتوكول مونتريال وجميع تعديلاته بما في ذلك تعديل بكين. وفي عام 1997، تم وضع نظاماً عاماً لترخيص استيراد المواد المستنفدة للأوزون، ونظام تراخيص استيراد الأجهزة المستعملة في

1998، متبعاً بنظام تراخيص استيراد الأجهزة الجديدة في 2008. وأي طلب للحصول على ترخيص باستيراد المواد المستنفدة للأوزون أو أجهزة محتوية على المواد المستنفدة للأوزون يجب تقديمها إلى وحدة الأوزون الوطنية لاتخاذ القرار النهائي بشأنه، سواء منح ترخيص الاستيراد أو حجبه. يوجد نظام للضرائب البيئية على استيراد المواد المستنفدة للأوزون والأجهزة المحتوية على مواد مستنفدة للأوزون معتمد به منذ عام 2005 ويعتمد على نوع وكم المواد المستنفدة للأوزون المستوردة، أو نوع وكم وحجم الأجهزة المستوردة. والثلاثات على سبيل المثل تفرض عليها ضرائب تتراوح بين 4 و8 دولار أمريكي للوحدة، كما أن مركبات الهيدروفلوروکربون تفرض عليها ضرائب بمعدل 1.50 دولار أمريكي/كجم تقريباً وكذلك مركبات الهيدروكلوروفلوروکربون الحالية تفرض عليها ضرائب بمعدل 0.12 دولار أمريكي/كجم تقريباً. وقد تم حظر استيراد الثلاجات والمجمدات وغيرها من أجهزة التبريد والتجميد الأخرى منذ عام 2007، وحظر استيراد مركبات الكلوروفلوروکربون بداية من 1 يناير/كانون الثاني 2009. تهدف جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة إلى مجازسة الهيكل التنظيمي مع ذلك الخاص بالاتحاد الأوروبي، وتعمل كل من الحكومة والصناعة جاهدة لتحقيق استراتيجية إزالة لمركبات الهيدروكلوروفلوروکربون وفقاً للمعيار الأوروبي. ومن الواضح أن القوانين الحالية المتعلقة بالمواد المستنفدة للأوزون مناسبة لإزالة المسرعة للهيدروكلوروفلوروکربون كما هو متوقع بموجب المقرر 6/19 لاجتماع الأطراف مع بعض التعديلات الصغيرة فقط.

5. توفر خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروکربون عرضاً عاماً لاستهلاك مركبات الهيدروكلوروفلوروکربون في البلد. لا يوجد أي إنتاج للهيدروكلوروفلوروکربون في البلد، وبناء عليه فإن الواردات تُعطى الاستهلاك بشكل كامل. علمًا بأنه يتم استيراد مركبين للهيدروكلوروفلوروکربون، الهيدروكلوروفلوروکربون - 22 والهيدروكلوروفلوروکربون - 141b. حيث يتم استيراد الهيدروكلوروفلوروکربون - 141b في البلد كجزء من خليط نفح رغوة البوليول (بوليول مسيق الخلط) وهو لا يخضع لمراقبة نظام الترخيص. وقد أبلغ البلد أمانة الأوزون عن بيانات استهلاك الهيدروكلوروفلوروکربون - 22 والهيدروكلوروفلوروکربون - 141b كما هو مُبین في الجدول التالي:

جدول 1: استهلاك الهيدروكلوروفلوروکربون في الفترة من 2002 إلى 2008

استهلاك الهيدروكلوروفلوروکربون [طن متري في السنة / (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون في السنة)]							المادة
2008	2007	2006	2005	2004	2003	2002	
/36.86 (2.03)	/22.72 (1.25)	/42.91 (2.36)	/33.82 (1.86)	/86.55 (4.76)	/108.36 (5.96)	/69.27 (3.81)	الهيدروكلوروفلوروکربون-22 (قدر استنفاد الأوزون = 0.055)
/13.00 (1.43)	/14.50 (1.60)	/11.00 (1.21)	/18.00 (1.98)	/14.00 (1.54)	/16.00 (1.76)	/13.00 (1.43)	الهيدروكلوروفلوروکربون-141b (قدر استنفاد الأوزون = 0.11)
(3.46)	(2.85)	(3.57)	(3.84)	(6.30)	(7.72)	(5.24)	الاستخدام المحسوب لإجمالي الهيدروكلوروفلوروکربون ¹

6. أظهرت عملية المسح أن استهلاك الهيدروكلوروفلوروکربون - 22 مرتب بشكل خاص بقطاعات الخدمة وتجميع الأجهزة، وأنه لا توجد أجهزة إنتاج بسعة تصنيعية تحتوي على الهيدروكلوروفلوروکربون - 22 في البلد.

7. حددت عملية المسح ثلاثة شركات في قطاع الرغاوي تستخدم الهيدروكلوروفلوروکربون - 141b. وقد حصلت شركة "سايلكس ايه دي كو" على الدعم من الصندوق المتعدد الأطراف لإزالة الكلوروفلوروکربون - 11 واستبداله بالهيدروكلوروفلوروکربون - 141b في الاجتماع الثاني والعشرين في عام 1997. كما توجد العديد من الشركات، بالإضافة إلى سايلكس، مثل كوبر وزلاتنا راكا تستخدم الهيدروكلوروفلوروکربون - 141b في نفح الرغاوي. لم تحصل أي من كوبر وزلاتنا راكا في السابق على الدعم من الصندوق المتعدد الأطراف. تأسست كوبر في عام 1990 وهي عبارة عن مصنع لإنتاج الأجهزة المنزلية والثلاجات التجارية، في حين أن زلاتنا راكا، التي

¹إجمالي استخدام الهيدروكلوروفلوروکربون في البلد هو نتيجة استيراد الهيدروكلوروفلوروکربون - 22 السابق كما هو مُبلغ عنه بموجب المادة 7 زائد واردات الهيدروكلوروفلوروکربون - 141b في البوليول مسيق الخلط

تأسست في عام 1970، هي منتج للأبواب ذات الأجزاء المعلوّلة. وجميع المصنوعون الثلاثة يستوردون خلائط البوليول المحتوية على الهيدروكلوروفلوروكربيون – 141ب. كما تجدر الإشارة إلى أن الاستخدام السنوي المحسوب للهيدروكلوروفلوروكربيون – 141ب، مقاساً بالأطنان من قدرات استنفاد الأوزون، أكبر من استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربيون – 22 في أكثر من ربع عدد السنين التي يغطيها الجدول 1. وقد بلغ حجم استخدام الهيدروكلوروفلوروكربيون – 141ب في البوليولات مسبيقة الخلط 9.9 طن متري (1.09 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) في أكبر شركة مصنعة، سايلكس، و3.3 طن متري (0.36 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) في شركة كوبر وطن متري (0.11 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) أخرى في شركة زلاتنا راكا. وقد أظهرت خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون أن السعات المثبتة كانت أكبر بكثير، حيث وصلت إلى رقم مجمع يبلغ 106 طن متري من الهيدروكلوروفلوروكربيون – 141ب في البوليول مسبق الخلط في السنة.

8. يفترض التوقع الخاص باستخدام مركبات الهيدروكلوروفلوروكربيون في المستقبل نمو قطاع تكييف الهواء والتبريد بمعدل 15 إلى 20 في المائة خلال السنوات القادمة. ومع ذلك فمن المتعارف عليه أيضاً أنه منذ ثلاث إلى أربع سنوات تقريباً تم إدخال البدائل في العديد من تطبيقات الهيدروكلوروفلوروكربيون – 22 التقليدية، حيث يرجع ذلك بشكل رئيسي إلى حقيقة أن معظم المستوردين توفرت لديهم إمكانية الوصول الأسهل إلى الوحدات المباعة في السوق الأوروبي. وتشير وثيقة خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون إلى خط الرجوع إلى أجهزة الهيدروكلوروفلوروكربيون – 22 إذا قام المستوردون بجلب وحدات هيدروكلوروفلوروكربيون – 22 بأسعار منخفضة من آسيا، حيث "من الواضح أن الاهتمام بالاختلاف البيئي فيما بين العديد من المستخدمين النهائين أقل من الرغبة في دفع أقل سعر". كما تشير الخطة إلى المخاطر التي تفرضها الزيادة في مخزون وحدات الهيدروكلوروفلوروكربيون – 22 المثبتة لتحقيق مستوى التجمد في 2013. ونتيجة لهذه الاعتبارات، يجري تطوير معايير السياسة للتحكم في توريد الأجهزة الجديدة (أنظر أدناه)، وعلى أساس هذا الطلب المتحكم فيه تشمل الخطة على تغير للزيادة في استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربيون - 22 حتى 2012. وتشير الزيادة في استخدام الهيدروكلوروفلوروكربيون - 141ب إلى زيادة جوهرية بمعدل 10 في المائة في السنة، وذلك بناء على الاستخدام المنخفض حالياً للسعة المثبتة في الشركات والنمو العام المتوقع لاقتصاد البلد. يحتوي جدول 2 على التوقعات الخاصة بالسنوات حتى 2015.

جدول 2: استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربيون المتوقع للسنوات من 2009 إلى 2015

سنة								المادة
2015	2014	2013	2012	2011	2010	2009	الأسلس	
الهيدروكلوروفلوروكربيون-22								الزيادة
%10-	%5-	خط الأساس	%5	%5	%5	%5		
56.81	59.96	63.12	71.28	67.89	64.66	61.58	58.62	(طن متري)
3.12	3.3	3.47	3.92	3.73	3.56	3.39	3.23	(أطنان من قدرات استنفاد الأوزون)
الهيدروكلوروفلوروكربيون-141ب								الاستهلاك
%10-	%5-	خط الأساس	%10	%10	%10	%10		الزيادة
14.85	15.68	16.5	21	19	17.3	15.7	14.2	(طن متري)
1.63	1.72	1.82	2.31	2.09	1.9	1.73	1.56	(أطنان من قدرات استنفاد الأوزون)
اجمالي الهيدروكلوروفلوروكربيون								الاستهلاك
3.12	3.3	3.47	3.92	3.73	3.56	3.39	3.23	المبلغ عنه (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون)
4.75	5.02	5.29	6.23	5.82	5.46	5.12	4.79	المبلغ عنه زائد البوليول مسبق الخلط (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون)

9. تُدرك خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروکربون التوجه المتنامي نحو البدائل في المنتجات الجديدة في السوق الأوروبي من أجل تأثير أقل على المناخ. وتشير الوثيقة إلى أن البدائل متاحة لجميع التطبيقات وإلى إمكانية استبدال مركبات الهيدروكلوروفلوروکربون في الأنظمة الجديدة بتكلفة منخفضة نسبياً، لكن توجد تحديات كبيرة تواجه إزالة مركبات الهيدروكلوروفلوروکربون خاصة في أجهزة التبريد وتكييف الهواء الحالية. تتواجد البدائل في الوقت الحالي لقطاع التبريد وتكييف الهواء في جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة، بما في ذلك البديل الأبرز وهو مركبات الهيدروفلوروکربون (الهيدروفلوروکربون - 134، الهيدروفلوروکربون - 404، الهيدروفلوروکربون - 407، والهيدروفلوروکربون - 410)، يوضح جدول 3 تكاليف هذه البدائل. ومن الشائع أيضاً في البلد استخدام الأيزوبيوتان في خدمة التبريد المنزلي، والأمونيا في تجميع وخدمة التبريد الصناعي. يوضح جدول 3 واردات غازات التبريد المختلفة وأسعار البيع بالجملة المصاحبة. وجميع استخدامات غاز التبريد إما أن تكون مرتبطة بالخدمة أو بتجميع وتعبئة أجهزة التبريد.

جدول 3: واردات غازات التبريد البديلة في 2008 (إصدار التراخيص) وأسعار البيع بالجملة

غاز التبريد	الهيدروكلورو-فلوروکربون 22	ر - 507	ر - 404	ر - 407ج	ر - 410	الهيدروفلوروکربون - 134
السعر (دولار أمريكي)	2.87 – 2.27	6 – 5.32	6.7 – 5.3	6 – 5.5	6 – 5.6	5.6 – 4.27
الواردات (طن متري)	36.860	15.297	71.699	10.193	11.704	51.610

الاستراتيجية وخطة التنفيذ لإزالة الهيدروكلوروفلوروکربون

10. يتتألف التقديم الخاص بخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروکربون من خطة مميزة للأعوام حتى 2015 ومعلومات عن الأنشطة والتنفيذ من 2016 إلى 2040. كما تحتوي الخطة على أدوات سياسة مثل حرص الاستيراد والضرائب، بالإضافة إلى أنشطة مثل تحويل ثلاثة مصانع للرغاوي والمزيد من التحسين لأحد برامج الاسترداد وإعادة التدوير جنباً إلى جنب مع الأنشطة ذات الصلة بإزالة النفايات. وأخيراً فإن خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروکربون المقدمة تتوقع أيضاً تمويل التعزيز المؤسسي لجميع السنوات حتى، وبما في ذلك، 2015.

11. خططت وزارة البيئة وتحطيط الأرضي لتحديد حصة استيراد سنوية لأجهزة تكييف الهواء الجديدة (المقسمة والموحدة) المحتوية على مركبات هيدروكلوروفلوروکربون. وسوف يكون خط الأساس هو رقم الوحدات المستوردة خلال سنة 2008، حيث توقف عند 36 000. ومن المتوقع أن يظل هذا الرقم ثابناً في أعوام 2009 و2010، مع تخفيضه إلى 20 000 في سنة 2011، وببداية من 2012 من المخطط أن يتم فرض حظرًا على واردات أجهزة تكييف الهواء الجديدة المحتوية على الهيدروكلوروفلوروکربون التي يتم جلبها إلى البلد. ويُخطط أيضًا لتحديد حصة استيراد واردات الهيدروكلوروفلوروکربون - 22 السائبة بالنسبة للأعوام 2011 و2012 على المستوى المتوقع حالياً لاستهلاك الهيدروكلوروفلوروکربون - 22، كما هو موضح في جدول 2. وسوف تكون الواردات في عام 2013 محدودة بقيمة خط الأساس، على 5 في المائة في 2014، وفي 2015 سوف يتم تطبيق نسبة العشرة (10) في المائة المطلوبة لتحقيق الامتثال على تراخيص استيراد الهيدروكلوروفلوروکربون - 22. ومن المتوقع أيضاً إدخال الإبلاغ الإجباري بالنسبة للموردين والمصدرين فيما يتعلق بالكميات الإجمالية للسلع المستوردة والمصدرة بموجب التراخيص الصادرة، وذلك من أجل التدقيق المقارن للبيانات بالمقارنة مع المعلومات المستندة من الجمارك. تُخطط الحكومة لفرض ضريبة على أجهزة تكييف الهواء المستخدمة للهيدروكلوروفلوروکربون الجاري استيرادها، على أن تكون بمعدل 5 دولار أمريكي/كيلووات تقريراً من سعة التبريد. وبالإضافة إلى ما تقدم فسوف يتم رفع الضريبة المفروضة على مركبات الهيدروكلوروفلوروکربون من المستوى 0.12 دولار أمريكي/كجم الحالي إلى 1.40 دولار أمريكي/كجم تقريراً، حيث سيتم فرض هذه الضرائب بداية من 2011. وببداية من يناير/كانون الثاني 2012، سوف يتم حظر استيراد الأجهزة المحتوية على

الهيدروكلوروفلوروكربون، بالإضافة إلى حاويات الهيدروكلوروفلوروكربون غير القابلة لإعادة التعبئة بداية من يناير/كانون الثاني 2015. وأخيراً، يُخطط لإدخال سجلاً إجبارياً لمستخدمي الأجهزة المحتوية على أكثر من ثلاثة كيلوجرامات من مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون بداية من عام 2012.

12. تتالف الأنشطة المتوقعة بموجب خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون من تدريب المستخدمين وفنيي الخدمة على تكنولوجيات التبريد غير المعتمدة على الهيدروكلوروفلوروكربون وعلى استرداد وإعادة تدوير مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون بالإضافة إلى الاحتفاظ بالسجلات لأجهزة مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون. ويُخطط للمزيد من أنشطة التدريب لموظفي الجمارك للتأكد من تطبيق اللوائح الجديدة ذات الصلة بالهيدروكلوروفلوروكربون. كما تهدف خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون إلى إضافة 40 مجموعة جديدة من أجهزة الاسترداد وإعادة التدوير إلى الأسطول الموجود بالفعل. ويقترح البلد أيضاً تنفيذ أنشطة التخلص من النفايات.

13. توجد منشأة مخصصة لإزالة النفايات لاسترداد مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون من الأجهزة في نهاية دورة استخدامها. حيث سيكون تفكيك الأجهزة والتقطيع والتخزين وغازات التبريد جزءاً من هذا التعهد، وتتوقع خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون للأعوام حتى 2015 التمويل الافتتاحي لهذا النشاط والتكليف التشغيلية لفترة الإعداد.

14. يوجد أيضاً مقترح آخر بتحويل الصناعة التحويلية باستخدام البوليول مسبق الخلط للتنفيذ بموجب الخطوة الأولى من خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون. والبدائل المحددة هي تكنولوجيا ثاني أكسيد الكربون - الماء للتحويلات في سايلكس وزلاتنا راكا، واستخدام تكنولوجيا البنتان في كوبير. وقد تم حساب تكاليف التشغيل في المقترن، لكن بدون زيادة، وبالتالي فلا توجد أي تكاليف تشغيل إضافية مضبوطة. وتنطوي خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون تكلفة التعزيز المؤسسي أيضاً.

15. تتوقع المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون من 2016 إلى 2030 عدداً من الأنشطة بالإضافة إلى الإدارة وضبط حصة الاستيراد والرصد بتكلفة إجمالية 50 000 دولار أمريكي في السنة في المتوسط.

16. تشمل هذه الأنشطة أعمال زيادة الوعي، بما في ذلك إصدار الكتب وتنظيم الندوات الفنية وورش العمل وتوعية الجمهور مثل النشرات الصحفية والبرامج الرياضية التليفزيونية والبرمجة الإذاعية وتوزيع الكتب وملصقات والأفلام. وأخيراً، تتوقع الخطة مصروفات كبيرة للتعزيز المؤسسي في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون. كما يُخطط لتشغيل مركز إزالة النفايات حتى عام 2040 بمتوسط تكاليف 60 000 دولار أمريكي في السنة، حيث تشمل هذه التكاليف جميع التكاليف التشغيلية الأخرى للبرنامج، مثل تشغيل نظام الاسترداد وإعادة التدوير وغيرها من الأنشطة الأخرى. وأخيراً، يتوقع وجود تكاليف للرصد والتحقق بالنسبة للمرحلة الثانية بإجمالي 150 000 دولار أمريكي. وتقدير التكلفة الإجمالية للمرحلة الثانية بـ 400 000 2 دولار أمريكي أو 96 000 دولار أمريكي في السنة.

17. سوف يتم تنسيق الأنشطة الوطنية عن طريق وحدة الأوزون الوطنية، وأيضاً فسوف يتم تعين وحدة الأوزون الوطنية لتتولى إدارة تنفيذ أنشطة المشروع المخططة بالتعاون مع اليونيدو كوكالة منفذة. كما سيتم إسناد مهمة رصد تطوير خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون والتحقق من إنجاز أهداف الأداء إلى شركة محلية مستقلة أو لمستشارين محليين مستقلين. لكن من غير المتوقع تأسيس وحدة أوزون وطنية منفصلة.

18. يحتوي جدول 4 أدناه على عرض عام للميزانية بالنسبة للمرحلة الأولى والثانية من خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون، ويوضح جدول 5 التكاليف لكل سنة بالنسبة للمرحلة الأولى.

جدول 4: عرض عام للميزانية بالنسبة لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون

الأنشطة/المشروع	المبالغ المطلوبة (دولار أمريكي)
المرحلة الأولى	
1. تقدير التكاليف بالنسبة لقطاع خدمة التبريد بالإضافة إلى القوانين وأنشطة التنفيذ والرصد	
10 000	القوانين
40 000	تدريب الجمارك
60 000	تدريب الفنيين
100 000	تحسين نظام الاسترداد وإعادة التدوير
40 000	الرصد
250 000	المجموع الفرعي
300 000	2. دعم التعزيز المؤسسي حتى 2015
3. التحويلات في الصناعات التحويلية	
248 000	شركة سايلكس، كراتوفو
252 000	شركة كوبر، نيجوتينو
50 000	شركة زلاتنا راكا، إس كي
550 000	المجموع الفرعي
4. تأسيس مركز إزالة النفايات وجمع المواد المستنفدة للأوزون:	
250 000	الأجهزة
180 000	تكلفة التشغيل لفترة ثلاثة سنوات
430 000	المجموع الفرعي
1 530 000	المجموع بالنسبة للمرحلة الأولى
المرحلة الثانية	
1. الدعم المؤسسي، وأدوات السياسة، وزيادة الوعي حتى 2040 (25 سنة)	
750 000	
2. مركز إزالة النفايات – الجمع والتوزيع حتى 2040 (25 سنة)	
1 500 000	
3. الرصد والتحقق حتى 2040 (25 سنة)	
150 000	الإجمالي بالنسبة للمرحلة الثانية (متوقع)
2 400 000	إجمالي التكلفة لإزالة الهيدروكلوروفلوروكربون (متوقع)
3 930 000	إجمالي التكلفة لإزالة الهيدروكلوروفلوروكربون (متوقع)

جدول 5: المصاروفات المخططة حسب السنة الميلادية بالنسبة للمرحلة الأولى من خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون

السنة	2011	2012	2013	2014	المجموع - المرحلة الأولى
التكاليف غير الاستثمارية (دولار أمريكي)، باستثناء التعزيز المؤسسي	0	120 000	10 000	10 000	150 000
المساعدة الفنية لتحسين نظام الاسترداد وإعادة التدوير (دولار أمريكي)	0	75 000	75 000	75 000	300 000
تكلفة الاستثمار لمشروعات الرغاوي (دولار أمريكي)	60 000	40 000			100 000
تكلفة إزالة نفايات المواد المستنفدة للأوزون (دولار أمريكي)		250 000	60 000	60 000	430 000
المجموع	60 000	485 000	145 000	145 000	1 530 000

تعليقات ووصيات الأمانة

التعليقات

19. راجعت الأمانة آخر التقديرات الذي اشتمل على بعض التغييرات الصغرى في البيانات المبلغ عنها وتوزيع التمويل بالنسبة لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون. وهي موضحة في ورقة تقييم المشروع الواردة في صفحة 2 من الوثيقة الحالية والملحق 2- ألف من مشروع الاتفاق المحدث المدرج في المرفق الأول من الوثيقة الحالية.

20. ترى الأمانة أن خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون هذه تقدم في المرحلة الأولى منها مثلاً لبرنامج استراتيجي جيد الصياغة بشكل استثنائي، وذلك اعتماداً على الخبرات المكتسبة من البرامج السابقة بالإضافة إلى الأساس القانوني والتنظيمي الذي وضعه البلد خلال إزالة الكلوروفلوروكربيون والمواد المستنفدة للأوزون الأخرى به. من الواضح أن هذا المنهج هادف وفعال، ومع التسلیم بالعمل الجاري فيما يتعلق بإيجاد الأدوات القانونية فمن المحتمل أن ينجح في مراقبة الاستهلاك وتحديد نمو الاستهلاك في أعوام 2011 و2012 على 5 في المائة كحد أقصى، وإزالة الاستهلاك بمعدل حتى 90 في المائة من خط الأساس قبل 2015. كما أن التنفيذ الناجح جداً في السابق لنظام الاسترداد وإعادة التدوير في البلد يجعل من المحتمل أن تكون هناك إمكانية لإجراء التخفيف بدون هجرة سابقة للأوان لأي بنية أساسية معتمدة على الهيدروكلوروفلوروكربيون - 22 قبل انتهاء دورة حياتها. ومع ذلك، وكما هو موضح أدناه، تظل هناك حالة من عدم التيقن فيما يتعلق باستحقاق بعض العناصر من كلا مرحلتي خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون.

21. تتوقع خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون تحويل ثلاث شركات للرغاوي من استخدام رغوة الهيدروكلوروفلوروكربيون - 141 بـ المنفوخة إلى البادل. وتبليغ التكلفة الإجمالية لعمليات التحويل الثلاث هذه 550 000 دولار أمريكي، حيث تتألف من التكاليف الرأسمالية فقط. قد تبدو التكاليف الإجمالية مرتفعة لكنها تكون مقبولة في السياق العام لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون لإزالة 14.2 طن متري من الهيدروكلوروفلوروكربيون - 141 بـ في المتوسط من أجل التحول إلى بادل ذات إمكانية أقل للاحترار العالمي. كما أن تحويل شركة سايلكس، المصحوب باستهلاك 9.9 طن متري (0.09 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وبتكلفة 248 000 دولار أمريكي، يُشكل تحويلاً ثانياً بعد إزالة الكلوروفلوروكربيون - 11 في مشروع الصندوق المتعدد الأطراف الموافق عليه في 1997. وتود الأمانة أن تلفت الانتباه إلى الاستفسار العام بخصوص ما إذا كان استخدام

الهيدروكلوروفلوروكربون – 141ب في البوليولات المستوردة مسبقة الخلط يقتضي استحقاق التمويل. وفي المقرر 12/59 ذي الصلة الخاص بها، قررت اللجنة التنفيذية مطالبة أمانة الصندوق، بالتشاور مع أمانة الأوزون، بإعداد ورقة مناقشة مختصرة للجتماع الحادي والستين بحيث تحدد التداعيات بالنسبة لأطراف المادة 5 والصندوق المتعدد الأطراف المصاحبة لاستيراد وتصدير البوليولات مسبقة الخلط المعتمدة على الهيدروكلوروفلوروكربون، ومطالبة الوكالات الثانية والمنفذة بتزويد الأمانة بأي معلومات ذات صلة بإنتاج وأو تصدير وأو استيراد وأو استخدام البوليولات مسبقة الخلط المحتوية على مرکبات الهيدروكلوروفلوروكربون، ومطالبة الوكالات الثانية والمنفذة بعدم تقديم أي مشاريع إضافية لإزالة مرکبات الهيدروكلوروفلوروكربون التي تحتوي عليها البوليولات مسبقة الخلط المستوردة فيما بعد تلك المقدمة للجتماع الحالي حتى تتخذ اللجنة التنفيذية قرارها بشأن استحقاق هذه المشاريع.

22. تحتوي خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون المقدمة عن طريق اليونيدو بالنيابة عن جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة على المعلومات المطلوبة في المقرر 12/59. وبالإضافة إلى ذلك فقد تم إرجاء تقديم المشروع الخاص بجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة عن طريق الاجتماع التاسع والخمسين وبالتالي فهو لا يعتبر تقديمًا إضافيًّا وفقاً للمقرر 12/59، وبناء عليه يمكن مناقشة المشكلة المتعلقة بهذه الحالة المحددة في الاجتماع الستين للجنة التنفيذية. وتتجدر الإشارة أيضًا إلى أن جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة من البلدان منخفضة الاستهلاك، وأن الشركات المعنية تُعد بوضوح من فئة الشركات الصغيرة والمتوسطة. علمًا بأن كلا الفنتين قد تمت الإشارة لهما بوضوح على أنها يتحاجن المساعدة عند توجيه اللجنة التنفيذية في المقرر 6/XIX فيما يتعلق بالدعم المُزمِّع تقديمًا لإزالة الهيدروكلوروفلوروكربون. وبالإضافة إلى ذلك فقد أبلغت الحكومة أمانة الأوزون باستهلاكها من الهيدروكلوروفلوروكربون – 141ب في البوليولات مسبقة الخلط في أعوام 2001 إلى 2008.

23. يشمل التركيب القانوني للمعايير ذات الصلة بالسيطرة على الطلب المتزايد من خلال فرض القيود على استيراد الأجهزة المعتمدة على مرکبات الهيدروكلوروفلوروكربون بداية من 2009 جنبًا إلى جنب مع الحظر المزمع فرضه في 2012، والسيطرة على الطلب من خلال ضوابط الاستيراد المفروضة على مرکبات الهيدروكلوروفلوروكربون بداية من عام 2012. ولا تتوقع خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون أي نظام تراخيص لاستيراد أو استخدام الهيدروكلوروفلوروكربون – 141ب في البوليولات مسبقة الخلط. كما أن المعايير المتوقعة لقطاع التبريد تُركز بشكل كبير على أنشطة التدريب والاسترداد وإعادة التدوير، وهو ما ثبتت فعاليته التامة في حالة جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة. ولذلك فإن الأمانة تدعم بشكل كامل البناء المُخطط والمعايير المُدرجة في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون.

24. المرحلة الأولى من خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون تشمل بناء مركزًّا لإزالة النفايات، وبالنسبة للمرحلة الثانية فسوف يكون مركز إزالة النفايات هو النشاط التشغيلي الوحيد المتوقع. وهو عبارة عن تجمع لمنشأة إزالة وتخزين وفي نفس الوقت يوفر الدعم لبرنامج الاسترداد وإعادة التدوير.² ذلك مع العلم بأن الجزء الأكبر من التكلفة ذات الصلة بمركز إزالة النفايات تكون مرتبطة بجمع المواد المستنفدة للأوزون كما هي محددة في المبادئ التوجيهية الانتقالية لتمويل المشروعات الإرشادية لإزالة المواد المستنفدة للأوزون (المقرر 19/58). وبموجب هذا المقرر فلم يمكن للأنشطة المذكورة في مفترح خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة الحصول على التمويل. وتتجدر الإشارة أيضًا إلى أنه حتى الأنشطة المؤهلة لمشروع إرشادي وفقاً للمقرر 19/58، مثل تخزين المواد المستنفدة للأوزون، لم يتم تقييمها كمشروع إرشادي، لكن بدلاً من ذلك فقد تم دمجها في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون. فقط الدعم الخاص ببرنامج الاسترداد وإعادة التدوير هو ما سيبدو نشاطًا نموذجيًا لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون، إذا استخدمت خطط إدارة الإزالة النهائية كنموذج. وتعتقد الأمانة أن أي جهود لجمع المواد المستنفدة للأوزون يجب أن تتم بالتزامن مع المقرر 19/58، معنى أن يتم تنفيذها في نطاق خطة إزالة وطنية أو قطاعية لضمان الدمج بفعالية مع الجهود القطاعية المبذولة في البلد. ومع ذلك فلا توجد أي مؤشرات في الوقت الحالي على ما إذا كانت اللجنة التنفيذية ستتولى هذا النشاط ومتى وإلى أي حد سيتم ذلك، وبالتالي فهو يبدو غير مؤهل في هذه الوقت المحدد.

² قام برنامج الاسترداد وإعادة التدوير في الفترة من 2001 إلى 2008 بجمع إجمالي 1.95 طن متري من المواد المستنفدة للأوزون غير القابلة لإعادة التدوير لتنديمها في المستقبل.

25. قامت اللجنة التنفيذية في العديد من الحالات السابقة بتمويل برامج مشابهة للجمع بموجب خطط الإزالة، مثل استرداد مركبات الكلوروفلوروكرbones من السيارات ومن السفن في نهاية دورة حياتها بموجب خطة قطاع الخدمة للصين. ومع ذلك فالتمويل المُقدم في السابق تم تقديمها في نطاق إطار تكلفة مُتفق عليه لأنشطة قطاع الخدمة، وبناء عليه قررت الدول إعادة تخصيص التمويل لجمع المواد المستنفدة للأوزون استناداً إلى الفقرة الخاصة بالمرونة في اتفاقات الإزالة. وخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة تبدو أنها تُضيف التكلفة ذات الصلة للإزالة بالإضافة إلى التكلفة التي ستعتبرها الأمانة مؤهلة. كما أن التكلفة الإجمالية المصاحبة لهذا النشاط في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones هذه في حين أنها تكون مُبررة، لكنها تبدو كبيرة جدًا بمستوى 430 000 دولار أمريكي. وعندما سُؤلت اليونيدو عن طريق الأمانة فقد أوضحت أن التأثير البيئي لمركبات الهيدروكلوروفلوروكرbones المزعج جمعها يُعتبر كبيراً وسوف يُurr التكاليف المصاحبة، وذلك من وجهة نظر البلد.

26. تقف التكلفة الإجمالية لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones للمرحلة الأولى كما هي مطلوبة عند 250 000 دولار أمريكي بالنسبة لأنشطة المصاحبة لتلك التي تحتوي عليها خطة إدارة إزالة النهائية (القوانين وتدريب الجمارك ودعم قطاع خدمة التبريد... الخ)، و300 000 دولار أمريكي لخمس سنوات من التعزيز المؤسسي، و550 000 دولار أمريكي لمشاريع قطاع الرغاوي و430 000 دولار أمريكي لأنشطة إزالة التفافات. وفي الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/55/47 يكون المستوى المتوقع للأنشطة في قطاع التبريد تماماً كما هو متوقع من قبل الأمانة، مع عدم الأخذ بعين الاعتبار الأنشطة الإضافية ذات الصلة بمركز الإزالة والتعزيز المؤسسي المدمجة في الخطة، ومشاريع الرغاوي التي توجد حالة من عدم التيقن بخصوصها في الوقت الحالي. ومع التسليم بالخبرة المحدودة حالياً في مجال خطط إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones، كانت مراجعة التكلفة التي أمكن للأمانة إجراؤها محدودة فقط، ومع ذلك تعتقد الأمانة أن التكاليف المطلوبة من الواضح أنها مُبررة وملازمة.

27. تقترح خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones تغييرًا كبيرًا في هيكل التمويل للتعزيز المؤسسي في جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة. وفي الاجتماع السابع والخمسين، تمت الموافقة على التمويل الخاص بالتعزيز المؤسسي لفترة عامين بمستوى 347 132 دولار أمريكي، 174 66 دولار أمريكي في السنة على سبيل المثال، كما يمكن تقديم الطلب التالي للجتماع الأول في 2011. وبخلاف ذلك، تقترح خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones إدراج التمويل في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones بداية من يناير/كانون الثاني 2012 وحتى ديسمبر/كانون الأول 2015، على أن يكون ذلك على أساس 60 000 دولار أمريكي في السنة، وعدم طلب التعزيز المؤسسي بشكل منفصل. وبموجب طلب من الأمانة، أكد البلد على أنه لن يطلب تمويل التعزيز المؤسسي لفترة بين أبريل/نيسان وديسمبر/كانون الأول 2011. وبالمقارنة بذلك فإن مد التعزيز المؤسسي من أبريل/نيسان 2011 إلى ديسمبر/كانون الأول 2015، على أساس مناسب، سوف يؤدي إلى تكاليف بمقدار 812 308 دولار أمريكي، في مقابل التكلفة المطلوبة بقيمة 300 000 دولار أمريكي. ومن الجدير باللاحظة أيضًا أن التعزيز المؤسسي المطلوب هو أيضاً التمويل الوحيد المتوقع لدعم التنفيذ، حيث أن خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones لا تتوقع وحدة منفصلة لإدارة المشروع على سبيل المثال. ومع هذا البناء، سوف يخضع التعزيز المؤسسي لخاصيص أداء الاتفاق المقترن، الذي يحتمل أن يشمل تعليق و/أو خفض التمويل لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones في حال عدم الامتثال للاتفاق.

28. قررت اللجنة التنفيذية في مقرراتها رقم 47/59 في الفقرة (أ) أن تم الدعم المالي لتمويل التعزيز المؤسسي لأطراف المادة 5 إلى ما بعد 2010 حتى ديسمبر/كانون الأول 2011، والفقرة (ب) أن تُكرر السماح لأطراف المادة 5 بتقديم مشاريع التعزيز المؤسسي الخاصة بهم كمشاريع فردية أو ضمن خطط إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones الخاصة بهم. ومع ذلك فإن الفقرات (أ) و(ب) من المقرر تكون استثنائية بشكل مشترك بالنسبة لحالة جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة. ولإدراج التمويل الخاص بالتعزيز المؤسسي في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones، يجب على البلد أن يطلبها عند الموافقة على خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones، وبالنسبة للأعوام من 2012 إلى 2015 فإن الفقرة (أ) من المقرر تنص على أن أنه من حق البلد القيام بذلك. ووفقاً للفقرة (ب) من المقرر فإن هذه الأعوام غير مستحقة للتمويل، وبناء عليه يمكن للبلد أن يقوم بإدراج التمويل الخاص بالتعزيز المؤسسي فقط في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكرbones الخاصة به

بالامتناع عن أي تمويل إضافي للتعزيز المؤسسي حتى 2015. وعلى فرض أن اللجنة التنفيذية سوف تتناول هذا التعارض الموجود في المقرر 47/59 فقد تم إدراج تمويل التعزيز المؤسسي في مقترن خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون.

29. بالنسبة للمرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون، من 2016 إلى 2040، فهي تتالف من الأنشطة ذات الصلة بمركز إزالة النفايات، بالإضافة إلى التكاليف المؤسسية والرصد والتحقق:

(أ) إن تكلفة مركز إزالة النفايات في المرحلة الثانية تُعطى التكاليف التشغيلية للمركز، وذلك بعد تأسيسه خلال المرحلة الأولى. أشارت الأمانة إلى أن التكاليف التشغيلية لا يُعطىها الصندوق المتعدد الأطراف بشكل نموذجي، وقد سالت عن ما إذا كانت إزالة النفايات تكفي وحدها كنشاط للوصول إلى الإزالة الكاملة لمركبات الهيدروكلوروفلوروكربون في البلد قبل 2040. وأشارت الأمانة أيضاً إلى الضرائب المزمع فرضها على واردات مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون والأجهزة المحتوية على الهيدروكلوروفلوروكربون، كما استفسرت عن إمكانية استخدام هذه الضرائب في تمويل التكاليف التشغيلية لمركز إزالة النفايات على أقل تقدير. ردت اليونيدو بالنيابة عن البلد بأن الدخل المحقق من الضريبة المفروضة على الاستيراد يمكن أن يُسهم كتمويل إضافي لهذا النشاط. عبرت اليونيدو، بالنيابة عن البلد أيضاً، عن التفاهم على الأولوية العالية لمنع الانبعاثات من المواد المستنفدة للأوزون الفائض. ذلك مع العلم بأن وجود مركز لإزالة النفايات والدمج المخطط له في البناء التنظيمي العام في البلد سوف يضمن أيضاً في نفس الوقت استدامة الأنشطة الأخرى، خاصة الاسترداد وإعادة التدوير، في البلد؛

(ب) إن الفكرة العامة للتعزيز المؤسسي للمرحلة الثانية تتوافق مع الفكرة العامة للمرحلة الأولى، كما هو الحال عندما يبدو التعزيز المؤسسي مدمجاً في الخطة المعتمدة على الأداء. ينخفض المستوى المطلوب للتعزيز المؤسسي إلى 50 000 دولار أمريكي في السنة، أي أقل بنسبة 25 في المائة من المستوى الحالي للتعزيز المؤسسي، ومن المفترض أن يستمر التعزيز المؤسسي تحت الاتفاق المعتمد على الأداء؛ و

(ج) تجدر الإشارة إلى أن جميع المعلومات المتعلقة بالمرحلة الثانية هي معلومات أولية في الوقت الحالي، وأنه لن يتم تقديم أي أفكار عامة أو تمويل أو أنشطة للمرحلة الثانية لمناقشتها من قبل اللجنة التنفيذية في الوقت الحالي.

30. يلتزم مشروع الاتفاق عن قرب بالنموذج الأولي الموافق عليه في المقرر 16/59. ويتوقع الجدول الزمني للتمويل المقترن مبلغًا كبيرًا بالنسبة للشريحة الأخيرة، حيث أنه شديد الارتباط بالأنشطة المقترنة والجدول الزمني لها في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون العامة. وأيضاً فإن خطة التنفيذ السنوية تعتبر جزءاً منطقياً من المقترن المبني والمخطط بعناية في الواقع لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون وهي مقبولة بالنسبة للأمانة. ومع ذلك، سوف تقترح الأمانة حث جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة على تقديم المعلومات ذات الصلة فيما يتعلق، على وجه الخصوص، بخطة التنفيذ في قاعدة بيانات الاتفاقيات المتعددة السنوات لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون بمجرد أن تصبح متاحة (أبريل/نيسان 2010).

31. يحتوي مشروع اتفاق في الملحق 1- ألف الخاص به على نقطة البداية المقترنة للتخفيفات المجمعة المستدامة في الاستهلاك. وقد قررت حكومة جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة استخدام خط الأساس كنقطة بداية، التي على الرغم من ذلك سوف يتم تأسيسها بناء على بيانات المادة 7 بالنسبة لأعوام 2009 و 2010 فقط، حيث تكون واجبة النفاذ في 2011. ومن الواضح بالنسبة للأمانة أن ذلك يتتسق مع المبادئ التوجيهية لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون الموافق عليها بموجب المقرر 39/54؛

32. لم يقدم البلد الحد الأقصى للاستهلاك المسموح به بالنسبة للفترة من 2010 إلى 2012، مرة أخرى بناء على حقيقة أن خط الأساس معروف في الوقت الحالي. وحتى في حال تقديم الحد الأقصى المسموح به للاستهلاك،

يُحتمل أن يقترح البلد مستوى وقائي، ولن يكون لدى الأمانة في هذه المرة أي أساس للتقديم عليه. وبالتالي فإن 2013 هي السنة الأولى التي تم تخصيص حداً أقصى للاستهلاك المسموح به فيها، ولن تكون بيانات المادة 7 لهذه السنة متاحة حتى سبتمبر/أيلول 2014. كما ترى الأمانة ميزة في المقرر الخاص بالبلد فيما يتعلق باقتراح التمويل الأخير بالنسبة لسنة 2013، حيث أن الموافقة في عام 2013 من المؤكد أن تتمكن الأنشطة من أن يكون لها تأثير على تحقيق خطوة التخفيف لعام 2015. لكن بالإضافة إلى ذلك فقد تركت اللجنة التنفيذية بدون أي إمكانية لتقديم الأداء في مقابل الحد الأقصى المسموح به للاستهلاك، ويمكنها فقط تقييمه في مقابل التقدم المبلغ عنه الذي تم إحرازه في تنفيذ خطط التنفيذ السنوية. تقترح الأمانة مُقرراً ذي صلة بموجب الفقرة 0 أدناه، لكنها ستثير الموضوع في التقارير المقدمة حول المشاكل المحددة خلال مراجعة المشروع بموجب "النموذج الأولي لمشرع الاتفاques المتعلقة بالمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية". وسوف تستمر الأمانة في المناقشات مع اليونيدو لمحاولة الحصول على الاتفاق الخاص بالبلد لتحقيق المرونة تجاه التغيرات المشابهة في مشروع الاتفاques الخاصة بهم.

33. وفيما يتعلق بمركز إزالة النفايات، تود الأمانة التذكير بأنه خلال مناقشة هذا المشروع في الاجتماع التاسع والخمسين ظل التمويل الخاص بهذا الشاط أحد المسائل المثار. وفي حين أن بعض الأعضاء لم يسألوا بخصوص عناصر إزالة المواد المستنفذة للأوزون، لكن الآخرون كانوا يرغبون في تقسيمها. ترغب الأمانة في هذا الصدد في أن تُخبر اللجنة التنفيذية بإمكانية فصل النشاط عن خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون، وأي قرار في هذا الشأن لن يشكل عائقاً أمام الموافقة على خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون. ونفس الشيء صحيح بالنسبة للتمويل الخاص بالأنشطة ذات الصلة بالبوليول مسبق الخلط. وبناء عليه فقد نصحت الأمانة اليونيدو، على وجه الخصوص فيما يتعلق بمسائل السياسة المثار حول إدراج تمويل التعزيز المؤسسي في المقرر وتحويل الشركات المنتجة للرغوة باستخدام البوليول مسبق الخلط ومركز إزالة النفايات، بالاتصال بالبلد من أجل الحصول على تفويض محدد للجنة التنفيذية. سوف ينص هذا التفويض على أنه يمكن لليونيدو أن تقوم، بالنيابة عن البلد، بالموافقة على التغييرات المحتملة في مشروع الاتفاق، إذا كانت المقررات الخاصة بمسائل السياسة تُحتم ذلك.

التوصيات

34. قد ترغب اللجنة التنفيذية في :

(أ) النظر، في ضوء مسائل السياسة المثار عن طريق الأمانة والمناقشات وأي مقررات ذات صلة مُتخذة خلال الاجتماع السادسين للجنة التنفيذية، فيما إذا كانت العناصر التالية يُنظر إليها على أنها مؤهلة:

(1) التمويل الخاص بالتعزيز المؤسسي في خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون حتى 2015؛

(2) التحويل في سايلكس، حيث أنها عملية التحويل الثانية وهي مرتبطة بإزالة استخدام الهيدروكلوروفلوروكربون - 141 ب في البوليول مسبق الخلط المستورد في البلد بدون استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربون - 141 ب؛

(3) التحويل في كوبر وزلاتاراكا، حيث أنه مرتبط بإزالة استخدام الهيدروكلوروفلوروكربون - 141 ب في البوليول مسبق الخلط المستورد في البلد مع استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربون - 141 ب من الهيدروكلوروفلوروكربون - 141 ب فقط في البوليول مسبق الخلط؛

(4) بدء تشغيل مركز إزالة النفايات، وما إذا كانت اللجنة التنفيذية ترغب في أن تدرج في المقرر الخاص بها ملاحظة بأن أي موافقة على هذه المنشأة لا تعتبر مقدمة لتمويل التكاليف التشغيلية للمنشأة في المرحلة الثانية المستقبلية المتوقعة؟

(ب) بناء على المقرر المتخذ فيما يرتبط بالبند (أ) (1) أعلاه، المطالبة بعدم قيام جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة بتقديم طلب تمويل للتعزيز المؤسسي خارج نطاق هذا الاتفاق حتى نهاية آخر سنة مذكورة في الاتفاقات بالملحق 2- ألف؛

(ج) البث فيما إذا كانت ستم الموافقة على نقطة البداية المقترحة من قبل البلد، وهي استهلاك خط الأساس وبالتالي تكون عبارة عن مقدار غير قابل للتحديد الكمي في الوقت الحالي. وفي هذه الحالة قد تقوم اللجنة التنفيذية أيضاً بالبث في مطالبة الأمانة بالتحديث، بمجرد معرفة بيانات خط الأساس، للملحق 1-ألف من الاتفاق مع المعلومات ذات الصلة بنقطة البداية والملحق 2-ألف من الاتفاق مع الأرقام الخاصة بالحد الأقصى لاستهلاك المسموح به، وإخطار اللجنة التنفيذية بنقطة البداية والمستويات الناتجة للحد الأقصى لاستهلاك المسموح به وفقاً لذلك؛

(د) الإشارة مع التقدير لتعهد حكومة جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة بخفض استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربيون بنسبة 10 في المائة من خط الأساس المستقبلي قبل عام 2015؛

(ه) الموافقة من حيث المبدأ على خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة، بالمبلغ المحدد بناء على نتيجة المناقشات الجارية حول المسائل التي يلزمأخذها بعين الاعتبار في الفقرة الفرعية (أ) أعلاه؛

(و) الموافقة على مشروع الاتفاق المبرم بين جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة واللجنة التنفيذية لخفض استهلاك مركبات الهيدروكلوروفلوروكربيون كما هي مدرجة في المرفق الأول، بما في ذلك التغييرات الموافق عليها بناء على نتيجة المناقشات الجارية حول المسائل التي يلزمأخذها بعين الاعتبار في الفقرة الفرعية (أ) أعلاه؛ و

(ز) الموافقة على خطة التنفيذ السنوية الأولى لعام 2010، والشريحة الأولى من خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون لجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة، بناء على النسخة النهائية من الاتفاق الذي يشتمل، كما ينبغي، على التغييرات التي أجرتها اللجنة التنفيذية على خطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربيون والاتفاق.

المرفق الأول

مشروع اتفاق بين جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة واللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف بشأن خفض استهلاك المواد الهيدروكلوروفلوروكربيونية

-1 يمثل هذا الاتفاق التفاهم بين حكومة جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة واللجنة التنفيذية المتعلق بخفض الاستخدام المراقب من المواد المستنفدة للأوزون المحددة في التذييل 1-ألف ("المواد") إلى خفض مستدام نسبته 90 % من خط الأساس قبل 1 يناير/كانون الثاني 2015 امثلاً للجداول الزمنية لبروتوكول مونتريال.

-2 يوافق البلد على الالتزام بحدود الاستهلاك السنوي للمواد على النحو المبين في الصف 1-2 من التذييل 1-ألف ("الأهداف والتمويل") في هذا الاتفاق والجدول الزمني للتخفيض لبروتوكول مونتريال. ويقبل البلد أنه، بقبوله هذا الاتفاق ووفاء اللجنة التنفيذية بتعهداتها بالتمويل المحدد في الفقرة 3، يفقد الحق في طلب أو تلقي مزيد من التمويل من الصندوق المتعدد الأطراف بالنسبة لأي استهلاك من المواد يتجاوز المستوى المحدد في الصف 1-2 من التذييل 1-ألف بوصفها آخر خطوة للتخفيض بموجب هذا الاتفاق لجميع المواد المستنفدة للأوزون المحددة في التذييل 1-ألف، فيما يتعلق بأي استهلاك من كل مادة من هذه المواد يتجاوز المستوى المحدد في الصفين 1-3 و 2-3.

-3 رهنًا بامتثال البلد للالتزامات المحددة في هذا الاتفاق، توافق اللجنة التنفيذية، من حيث المبدأ، على توفير التمويل المحدد في الصف 1-3 من التذييل 1-ألف ("الأهداف والتمويل") للبلد. وستوفر اللجنة التنفيذية مبدئياً هذا التمويل في اجتماعات اللجنة التنفيذية المحددة في التذييل 1-ألف ("الجدول الزمني للموافقة على التمويل").

-4 سوف يلتزم البلد بحدود الاستهلاك لكل مادة من المواد حسبما هو مبين في التذييل 1-ألف. وسوف يقبل أيضاً إجراء تحقق مستقل من جانب الوكالة المنفذة ذات الصلة للتأكد من تحقيق حدود الاستهلاك هذه، على النحو المبين في الفقرة الفرعية 5(ب) من هذا الاتفاق.

-5 لن تقدم اللجنة التنفيذية التمويل وفقاً للجدول الزمني للموافقة على التمويل، ما لم يف البلد بالشروط التالية، قبل 60 يوماً على الأقل من اجتماع اللجنة التنفيذية المعنى على النحو المبين في الجدول الزمني للموافقة على التمويل:

(أ) أن يكون البلد قد حقق الأهداف المحددة للسنوات المعنية. والسنوات المعينة هي جميع السنوات منذ سنة الموافقة على خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربيونية عندما يكون هناك التزام بالإبلاغ عن بيانات البرنامج القطري في تاريخ انعقاد اجتماع اللجنة التنفيذية الذي يقدم فيه طلب التمويل؛

(ب) أن يكون تتحقق هذه الأهداف قد خضع لتحقيق مستقل، إلا إذا قررت اللجنة التنفيذية أن هذا التحقق لن يكون مطلوباً؛

(ج) أن يكون البلد قد أنجز إلى حد كبير جميع الإجراءات المحددة في خطة تنفيذ الشريحة السابقة وقد تقريراً عن تنفيذ الشريحة في شكل التذييل 1-ألف ("شكل تقرير وخطة تنفيذ الشريحة") لكل سنة ميلادية سابقة؛

(د) أن يكون البلد قد قدم خطة تنفيذ الشريحة وفقاً لشكل التذييل 4-ألف ("شكل تقرير وخطة تنفيذ الشريحة") لكل سنة ميلادية وحتى السنة التي يتوقع فيها تقديم الشريحة التالية وفقاً للجدول الزمني للتمويل، وفي حالة الشريحة الأخيرة، حتى إكمال جميع الأنشطة المتوقعة.

-6 سوف يضمن البلد إجراء رصد دقيق لأنشطته بموجب هذا الاتفاق. وسوف ترصد المؤسسات المحددة في التذييل 5-ألف ("مؤسسات الرصد والأدوار") هذه الأنشطة وتقدم تقريراً عن هذا الرصد وفقاً للأدوار والمسؤوليات المحددة في التذييل 5-ألف. وسيخضع هذا الرصد أيضاً لتحقيق مستقل على النحو المبين في الفقرة الفرعية 5(ب).

-7 في حين حدد التمويل على أساس تقديرات احتياجات البلد للوفاء بالتزاماته بموجب هذا الاتفاق، توافق اللجنة التنفيذية على أن تكون لدى البلد مرونة في إعادة تخصيص المبالغ المتفق عليها، أو جزء منها وفقاً لغير الظروف، من أجل تحقيق الأهداف المحددة بموجب هذا الاتفاق. ويجب أن توثق عمليات إعادة التخصيص المصنفة كتعديلات رئيسية مسبقاً في خطة تنفيذ الشريحة التالية وأن تؤيدها اللجنة التنفيذية، حسبما هو مبين في الفقرة الفرعية 5(د). أما عمليات إعادة التخصيص غير المصنفة كتعديلات رئيسية، فيمكن إدماجها في خطة تنفيذ الشريحة المتفق عليها، قيد التنفيذ آذاك، وإبلاغ اللجنة التنفيذية بشأنها في تقرير تنفيذ الشريحة. وستعاد أي أموال متبقية إلى الصندوق المتعدد الأطراف عقب انتهاء الشريحة الأخيرة من الخطة.

-8 سوف يُولي الاهتمام الواجب بتنفيذ الأنشطة في القطاع الفرعي لخدمة التبريد، وبصفة خاصة:

(أ) سوف يستعمل البلد المرونة المتوفرة بموجب هذا الاتفاق لتلبية الاحتياجات المحددة التي قد تطرأ خلال تنفيذ المشروع؛

(ب) سوف يأخذ البلد والوكالات المنفذة بعين الاعتبار الكامل متطلبات المقررين 41 و 100/49 و 6/49 خلال تنفيذ الخطة.

-9 يوافق البلد على تحمل المسئولية الكاملة عن إدارة وتنفيذ هذا الاتفاق وكافة الأنشطة التي يقوم بها أو التي يُضطلع بها نيابة عنه، من أجل الوفاء بالالتزامات بموجب هذا الاتفاق. وتوافق منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية على أن تكون الوكالة المنفذة الرئيسية لأنشطة البلد وفي إطار هذا الاتفاق. ويوافق البلد على عمليات التقييم الدورية التي قد تُجرى في إطار برامج أعمال الرصد والتقييم التابعة للصندوق المتعدد الأطراف أو في إطار برنامج الرصد التابع لأي وكالة رئيسية تشارك في هذا الاتفاق.

-10 ستتولى الوكالة المنفذة الرئيسية مسؤولية الاضطلاع بالأنشطة المدرجة في الخطة حسبما هي مفصلة في أول طلب متعلق بخطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربيونية مع التغييرات المتفق عليها كجزء من طلبات الشرائح التالية، بما في ذلك دون أن تقصر على التحقق المستقل وفقاً للفقرة الفرعية 5(ب). وتوافق اللجنة التنفيذية، من حيث المبدأ، على تقديم الرسوم المحددة في الصف 2-2 من التذييل 2-ألف إلى الوكالة المنفذة الرئيسية.

-11 في حال عدم تمكن البلد، لأي سبب من الأسباب، من تحقيق الأهداف المتعلقة بإزالة المواد المذكورة في الصف 2-1 من التذييل 2-ألف، أو إذا عجز، على أي وجه آخر، عن الامتثال لهذا الاتفاق، عندئذ يقبل البلد بأنه لن يحق له الحصول على التمويل وفقاً للجدول الزمني للموافقة على التمويل. ويحق للجنة التنفيذية، حسب تقريرها، أن تعيد التمويل إلى وضعه وفقاً لجدول منح الموافقة على التمويل تحدده اللجنة التنفيذية بعد أن يقدم البلد ما يفيد عن فإنه بكافة التزاماته التي كان من المقرر أن تتحقق قبل تسلم شريحة التمويل التالية في إطار جدول الموافقة على التمويل. ويعرف البلد بأنه يجوز للجنة التنفيذية أن تخفض قيمة التمويل بمقدار المبالغ المحددة في التذييل 7-ألف، عن كل طن من تخفيضات الاستهلاك غير المنجزة في أي سنة من السنوات، مقدرة بأطنان قدرات استنفاد الأوزون.

وستناقش اللجنة التنفيذية كل حالة خاصة لم يمثل فيها البلد لهذا الاتفاق، وتتخذ مقررات ذات صلة. وفور اتخاذ المقررات، لن تكون الحالة الخاصة عائقا أمام الشرائح القادمة وفقاً للفقرة 5.

12- لن تخضع عناصر التمويل في هذا الاتفاق للتعديل على أساس أي قرار تتخذه اللجنة التنفيذية في المستقبل قد يؤثر على تمويل أية مشروعات أخرى لقطاعات الاستهلاك، أو أي أنشطة أخرى ذات صلة في البلد.

13- سوف يستجيب البلد لأي طلب معقول من اللجنة التنفيذية ومن الوكالة المنفذة الرئيسية لتسهيل تنفيذ هذا الاتفاق. وبصفة خاصة، سيتيح للوكالة المنفذة الرئيسية سبل الإطلاع على المعلومات الازمة للتحقق من الامتثال لهذا الاتفاق.

14- سُكمل خطة إدارة الإزالة النهائية والاتفاق المرتبط بها في آخر السنة التي تلي آخر سنة حدد لها الحد الأقصى لإجمالي الاستهلاك في التذييل 2-ألف. وإذا كانت هناك أنشطة لا تزال معلقة في ذلك الوقت، وكان من المقرر تنفيذها في الخطة وعمليات التقسيم اللاحقة لها وفقاً للفقرة الفرعية 5(د)، فسيتأخر التمويل حتى نهاية السنة التي تعقب تنفيذ الأنشطة المتبقية. وتظل متطلبات الإبلاغ سارية وفقاً للتذييل 4-ألف (أ) و(ب) و(ج) و(د) و(ه) حتى وقت الإكمال إذا لم تحدد اللجنة التنفيذية غير ذلك.

15- تنفذ كافة الاتفاques المحددة في هذا الاتفاق حسراً ضمن سياق بروتوكول مونتريال وعلى النحو المبين في هذا الاتفاق. وكافة المصطلحات المستعملة في هذا الاتفاق لها المعنى المنسوب إليها في البروتوكول، ما لم يتم تعريفها بطريقة مختلفة في الاتفاق.

التذييلات

التذييل 1-ألف: المواد

نقطة البداية لإجمالي تخفيضات الاستهلاك (أطنان قدرات استنفاد الأوزون)	المجموعة	المرفق	المادة
خط الأساس	الأولى	جيم	هيدروكلوروفلوروكربون-22
خط الأساس	الأولى	جيم	هيدروكلوروفلوروكربون-141ب

التنبیل 2-ألف: الأهداف والتمویل

Total	2015	2014	2013	2012	2011	2010		
غير متاح	خط الأساس % 10 -	خط الأساس	خط الأساس	لا شيء			جدول تخفيضات بروتوكول مونتريال لمواد المجموعة الأولى من المرفق جيم (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	1.1
غير متاح	خط الأساس % 10 -	خط الأساس	خط الأساس	غير مقيد			الحد الأقصى المسموح به للاستهلاك الكلي من مواد المجموعة الأولى من المرفق جيم (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	1.2
1,530,000	0	695,000	145,000	145,000	485,000	60,000	التمويل المتفق عليه للوكالة المنفذة الرئيسية (اليونيفيرو) (دولار أمريكي)	2.1
114,750	0	52,125	10,875	10,875	36,375	4,500	تكليف دعم الوكالة المنفذة الرئيسية (دولار أمريكي)	2.2
1,530,000	0	695,000	145,000	145,000	485,000	60,000	مجموع التمويل المتفق عليه (دولار أمريكي)	3.1
114,750	0	52,125	10,875	10,875	36,375	4,500	مجموع تكاليف الدعم (دولار أمريكي)	3.2
1,644,750	0	747,125	155,875	155,875	521,375	64,500	مجموع التكاليف المتفق عليها (دولار أمريكي)	3.3
حتى 90 % من خط الأساس							اجمالي الإزالة من الهيدروكلوروفلوروكربون-22 التي يتبعن إنجازها بموجب هذا الاتفاق (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	4.1.1
0							الإزالة من الهيدروكلوروفلوروكربون-22 التي تتجز في مشروعات موافق عليها سابقاً (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	4.1.2
90 % من خط الأساس							الاستهلاك المتبقى المؤهل للهيدروكلوروفلوروكربون-22 (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	4.1.3
100 % من خط الأساس							اجمالي الإزالة من الهيدروكلوروفلوروكربون-41ب الموافق على إنجازها بموجب هذا الاتفاق (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	4.2.1
0							الإزالة من الهيدروكلوروفلوروكربون-41ب التي تتجز في مشروعات موافق عليها سابقاً (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	4.2.2
0							الاستهلاك المتبقى المؤهل للهيدروكلوروفلوروكربون-41ب (أطنان قدرات استفاد الأوزون)	4.2.3

التنبیل 3-ألف: الجدول الزمني للموافقة على التمویل

-1 لن ينظر في تمویل الشرائح القادمة للموافقة عليها قبل الاجتماع الثاني للسنة المحددة في التنبیل 2-ألف.

التنبیل 4-ألف: شکل تقریر وخطہ تنفیذ الشریحة

-1 يتكون الطلب المتعلق بتقریر وخطہ تنفیذ الشریحة من خمسة أجزاء:

(أ) تقریر سردي يتعلق بالتقدم في الشریحة السابقة، يبيّن حالة البلد فيما يتعلق بإزالة المواد، وكيف تسهم مختلف الأنشطة في الإزالة وكيف ترتبط بعضها البعض. كما ينبغي أن يبرز التقرير حالات النجاح والخبرات والتحديات المتعلقة بمختلف الأنشطة المدرجة في الخطبة، وبين تغير الظروف في البلد، ويقدم معلومات أخرى ذات صلة. وبينيgy أن يشتمل التقرير أيضاً على أي تغييرات مقابل خطہ الشریحة المقدمة في وقت سابق وما يبرر هذا التغيير، مثل وجود تأخيرات، أو استعمال بند المرونة الذي يسمح بإعادة تخصيص الأموال خلال تنفیذ الشریحة، حسبما هو منصوص عليه في الفقرة 7 من هذا الاتفاق، أو حدوث تغييرات أخرى. ويشتمل التقریر السردي على جميع السنوات ذات الصلة المحددة في الفقرة الفرعية 5(أ) من الاتفاق ويمكن أن يتضمن أيضاً معلومات عن أنشطة تتعلق بالسنة نفسها؛

(ب) تقرير تحقق من نتائج خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروكلوروكربونية واستهلاك المواد المذكورة في التذييل 1-ألف، وفقاً للفقرة الفرعية 5(ب) من الاتفاق. ويجب أن يقدم تقرير التتحقق هذا مع كل طلب شريحة ما لم تقرر اللجنة التنفيذية غير ذلك ويجب أن يشتمل على تحقق من الاستهلاك في جميع السنوات ذات الصلة حسبما هو محدد في الفقرة الفرعية 5(أ) من الاتفاق للسنوات التي لم تعرف فيها اللجنة التنفيذية بعد بتقرير التتحقق؛

(ج) وصف خطى لأنشطة التي يتعين الاضطلاع بها في الشريحة التالية، يسلط الضوء على الترابط بين الأنشطة ويراعي الخبرات المكتسبة والتقدم المحرز في تنفيذ الشريحة السابقة. كما ينبغي أن يشتمل الوصف على إشارة إلى الخطة الشاملة وإجمالي التقدم المحرز، فضلاً عن أي تغييرات ممكنة في الخطة الشاملة المتوقعة. وينبغي أن يشتمل الوصف على السنة المحددة في الفقرة الفرعية 5(د) من الاتفاق. كما ينبغي أن يحدد الوصف ويشرح أية عمليات تفريح أدخلت على الخطة الشاملة ووجد أنها ضرورية؛

(د) مجموعة من المعلومات الكمية للتقرير والخطة، تدخل في قاعدة البيانات على الانترنت، وفقاً للمقررات ذات الصلة للجنة التنفيذية فيما يتعلق بالشكل المطلوب. وستحدث البيانات الكمية، التي يتعين تقديمها كل سنة ميلادية، السرد والوصف المشمول بالتقرير (انظر الفقرة الفرعية 1(أ) أعلاه) والخطة (انظر الفقرة الفرعية 1(ج) أعلاه). وفي حين لا تكون المعلومات الكمية مطلوبة سوى للسنوات السابقة والقادمة، إلا أن الشكل سيشتمل على خيار تقديم معلومات إضافية تتعلق بالسنة الحالية إذا رغب البلد والوكالة في ذلك؛

(ه) موجز تنفيذي للفقرات الخمس، يوجز المعلومات المشار إليها في الفقرات الفرعية 1(أ) إلى 1(د) أعلاه.

التذييل 5-ألف: مؤسسات الرصد والأدوار المتعلقة به

- 1 ستقدم وحدة الأوزون الوطنية تقارير مرحلية سنوية عن حالة تنفيذ خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروكلوروكربونية إلى اليونيدو.
- 2 وستعين اليونيدو مسؤولية رصد إعداد خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروكلوروكربونية والتحقق من إنجاز أهداف الأداء المحددة في الخطة إلى شركة محلية مستقلة أو استشاريين محليين مستقلين.

التذييل 6-ألف: دور الوكالة المنفذة الرئيسية

- 1 ستكون الوكالة المنفذة الرئيسية مسؤولة عن مجموعة أنشطة تحدد في وثيقة المشروع على النحو التالي:
 - (أ) ضمان التحقق من الأداء والتحقق المالي وفقاً لهذا الاتفاق والإجراءات والمتطلبات الداخلية الخاصة به، على النحو المبين في خطة الإزالة الخاصة بالبلد؛
 - (ب) مساعدة البلد في إعداد خطة تنفيذ الشريحة والتقرير اللاحق وفقاً للتذييل 4-ألف؛
 - (ج) تقديم تحقق إلى اللجنة التنفيذية يفيد بأن الأهداف قد تحققت وأن الأنشطة السنوية المرتبطة بها قد أكملت حسبما هو محدد في خطة تنفيذ الشريحة بما يتماشى مع التذييل 4-ألف؛

- (د) ضمان إدراج الخبرات والتقدم المحرز في تحديثات الخطة الشاملة وخطط تنفيذ الشرائح القادمة بما ينماشى مع الفقرتين الفرعيتين 1(ج) و 1(د) من التذييل 4-ألف؛
- (ه) استيفاء مقتضيات الإبلاغ عن الشرائح والخطة الشاملة حسبما هو محدد في التذييل 4-ألف فضلا عن تقارير إكمال المشروعات لتقديمها إلى اللجنة التنفيذية؛
- (و) ضمان أن يجري خبراء تقنيين مستقلين مؤهلين المراجعات التقنية التي اضطاعت بها الوكالة المنفذة الرئيسية؛
- (ز) الاضطلاع ببعثات الإشراف المطلوبة؛
- (ح) ضمان وجود آلية تعمل تسمح بتنفيذ فعال وينتمي بالشفافية لخطة تنفيذ الشريحة والإبلاغ عن البيانات بشكل دقيق؛
- (ط) ضمان أن المبالغ المدفوعة تستند إلى استعمال المؤشرات؛
- (ي) تقديم المساعدة فيما يتعلق بدعم السياسات العامة والدعم الإداري والتكنولوجيا عند الطلب.
- 2 وبعد التشاور مع البلد ومع مراعاة أي آراء معرب عنها، ستختار الوكالة المنفذة الرئيسية شركة مستقلة وستكلفها بإجراء التحقق من نتائج خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية والاستهلاك من المواد الواردة في التذييل 1-ألف، وفقاً للفقرة الفرعية 5(ب) من الاتفاق والفقرة الفرعية 1(ب) من التذييل 4-ألف.

التذييل 7-ألف: تخفيضات في التمويل بسبب عدم الامتثال

-1 وفقاً للفقرة 11 من هذا الاتفاق، يمكن تخفيض مبلغ التمويل المخصص بمقدار 538 127 دولاراً أمريكياً عن كل طن من قدرات استنفاد الأوزون لتخفيضات الاستهلاك التي لم تتحقق خلال السنة.
